

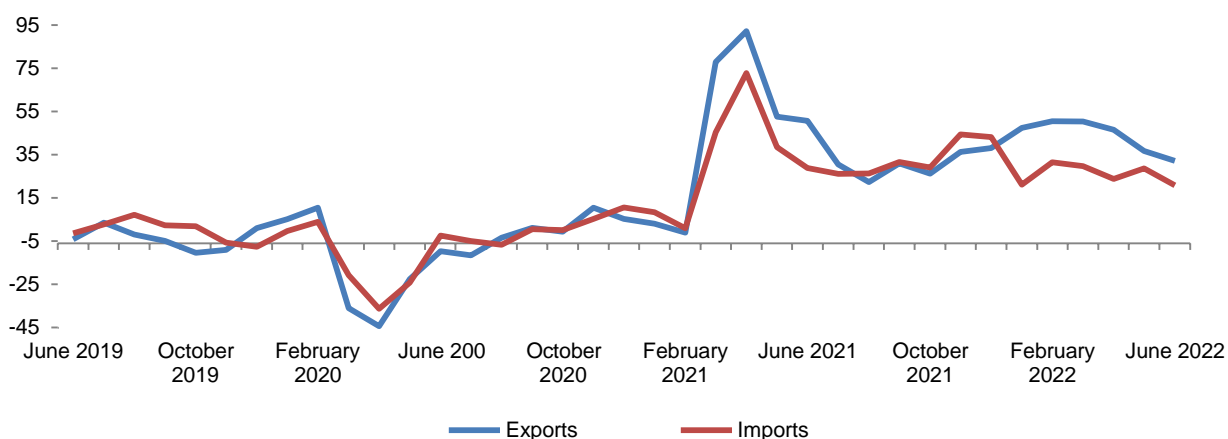
## « گزارش تجارت خارجی آلبانی در ماه ژوئن 2022 »

ارزش صادرات در ماه ژوئن 2022 بالغ بر 46 میلیارد لک (117 لک برابر با یک یورو) بوده که نسبت به مدت مشابه سال قبل 32.2 درصد و نسبت به ماه می 2022، مقدار 2.5 درصد افزایش داشته است.

ارزش واردات نیز 81 میلیارد لک بوده که نسبت به مدت مشابه سال قبل 20.8 درصد و نسبت به ماه می 2022، 1.9 درصد افزایش داشته است.

کسری تجاری این ماه 35 میلیارد لک است که نسبت به ماه ژوئن 2021، 8.6٪ درصد و نسبت به ماه می یک درصد افزایش داشته است.

### نمودار 1. تغییر سالانه در تجارت خارجی (%)



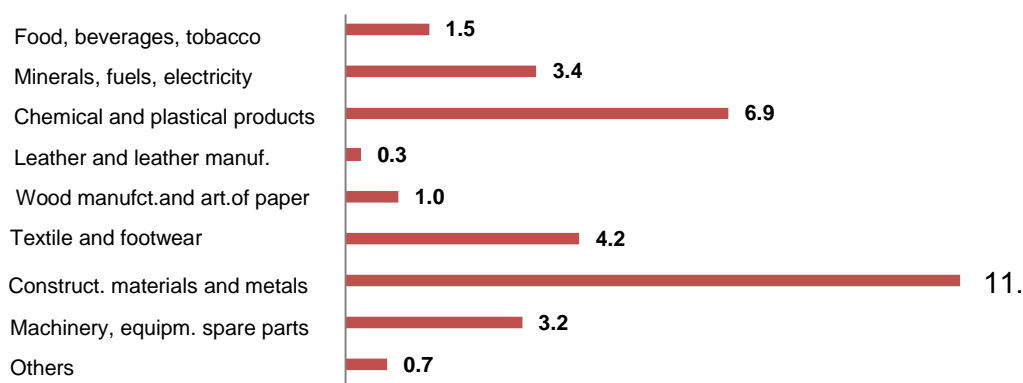
در شش ماهه اول سال 2022، حجم کل صادرات کالا به 253 میلیارد لک با 43.3 درصد افزایش نسبت به مدت مشابه سال قبل و واردات کالا به 446 میلیارد لک با 25.9 درصد افزایش نسبت به سال قبل رسید. کسری تجاری 193 میلیارد لک بود که 8.7 درصد نسبت به مدت مشابه سال 2021 افزایش داشت.

## تأثیر گروه های اصلی در تغییر سالانه صادرات (ژوئن 2022)

در افزایش سالانه صادرات ، گروه های ذیل نقش مثبتی داشته اند:

- « مصالح ساختمانی و فلزات » با  $+11\%$
- « محصولات شیمیایی و پلاستیک » با  $+6.9\%$
- « نساجی و کفش » با  $+4.2\%$

## نمودار 2. سهم گروه ها در تغییر سالانه صادرات (ماه ژوئن 2022)

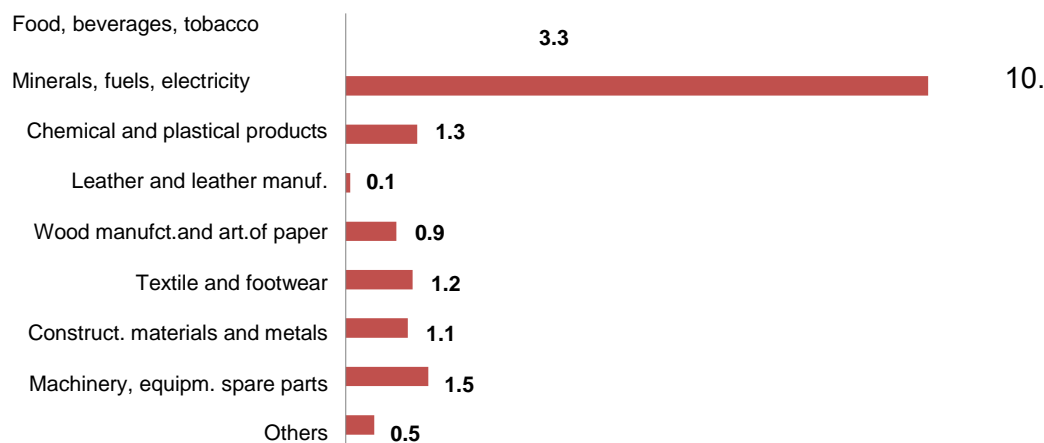


افزایش 43.3 درصدی صادرات در شش ماه اول سال 2022 نسبت به مدت مشابه سال قبل تحت تاثیر رشد صادرات گروههای «مصالح و فلزات ساختمانی» با  $+13.7\%$  ، «مواد معدنی، سوخت و برق» با  $+12.2\%$  و «نساجی و کفش» با  $+6.9\%$  بوده است.

## تأثیر گروه های اصلی در تغییر واردات ( ژوئن 2022)

افزایش 20.8 درصدی واردات در ماه ژوئن 2022 در مقایسه با مدت مشابه سال قبل متاثر از افزایش واردات در گروههای : «مواد معدنی، سوخت و برق» با  $+10.8\%$  ، «غذا، نوشیدنی، تنباکو» با  $+3.3\%$  درصد « ماشین آلات، تجهیزات، قطعات یدکی » با  $+1.5\%$  بوده است.

### نمودار 3. سهم گروه ها در تغییر واردات ( ژوئن 2022)



واردات در شش ماهه اول سال 2022 نسبت به مدت مشابه سال قبل 25.9 درصد افزایش داشته است. گروه هایی که بر رشد واردات تأثیر مثبت داشتند، عبارتند از: «مواد معدنی، سوخت و برق» با 10.7%+، «مصالح ساختمانی و فلزات» با 4.8%+، آشامیدنی، تنباکو با 3.9%+.

### عملکرد تجارت با شرکای عمده تجاری

در ماه ژوئن 2022، کشورهایی که آلبانی با آنها بیشترین افزایش صادرات را نسبت به ژوئن 2021 داشته عبارتند از: ایتالیا 31.9%+، یونان 76.5%+ و اسپانیا با 54.3%-. در حالی که کشورهایی که با کاهش صادرات مواجه بوده اند عبارتند از: کوزوو 1.6%- و مقدونیه 1.2%-.

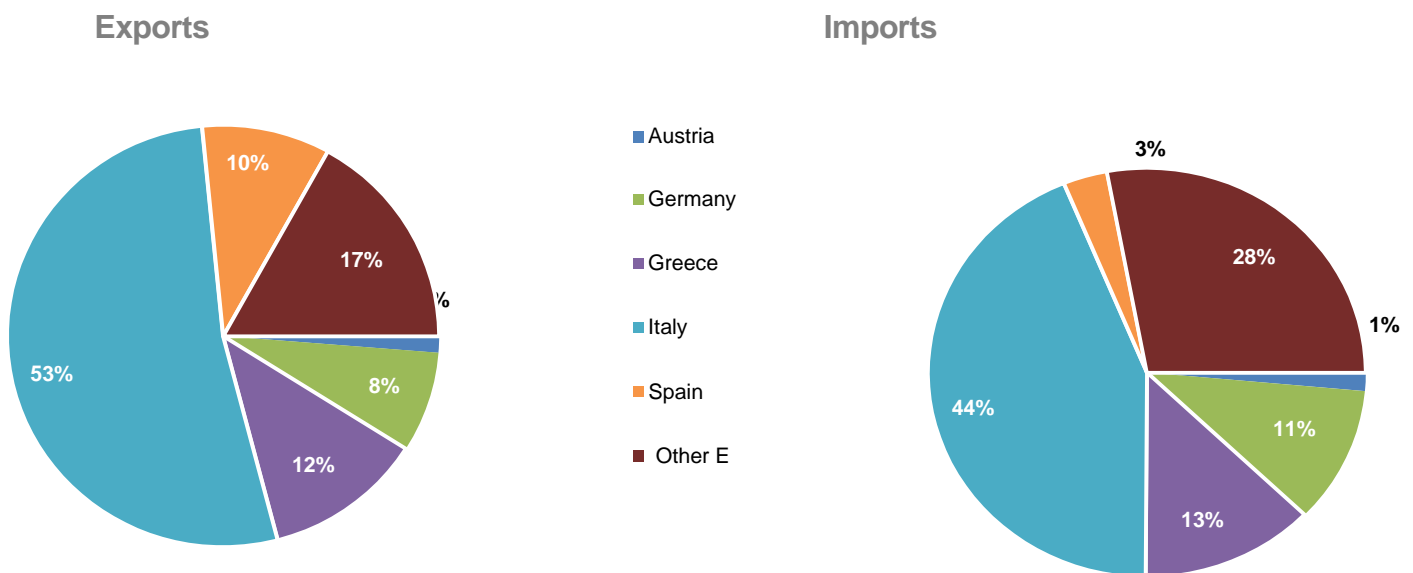
بیشترین افزایش صادرات در شش ماهه اول سال 2022 نسبت به مدت مشابه سال قبل با کشور های: ایتالیا 53.7%+، آلمان 94.5%+ و کوزوو 15.8%+ بوده و بیشترین کاهش واردات با کشور های: اسپانیا 51.6%- بوده است.

در ماه ژوئن 2022، کشورهایی که آلبانی با آنها بیشترین افزایش واردات را در مقایسه با ژوئن 2021 داشته عبارتند از: ایتالیا

+12.6٪، چین +5.9٪، و یونان 15.6٪، در حالی که کشورهای که واردات با آنها بیشترین کاهش را داشته عبارتند از: ترکیه -3.8٪، آلمان -9.8٪.

در طول شش ماهه اول سال 2022 کشورهای که آلبانی با آنها بیشترین افزایش واردات را نسبت به مدت مشابه سال قبل داشته عبارتند از: ایتالیا +13.9٪، ترکیه +40.6٪ و چین 7.8٪. در حالی که کشورهای که واردات با آنها بیشترین کاهش را داشته عبارتند از: آمریکا -3٪، روسیه -19.3٪، و سوئیس -19٪.

#### نمودار 4. تجارت خارجی کالا توسط چندین کشور اتحادیه اروپا (ژوئن 2022)



در ماه ژوئن 2022، مبادلات تجاری با کشورهای اتحادیه اروپا 59.8 درصد از کل تجارت را تشکیل می دهد. صادرات به کشورهای عضو اتحادیه اروپا 75.1 درصد از کل صادرات و واردات از کشورهای اتحادیه اروپا 51.1 درصد از کل واردات را به خود اختصاص داد.

شرکای تجاری اصلی آلبانی عبارتند از: ایتالیا 28.6٪، یونان 7.5٪، ترکیه 7.2٪، آلمان 5.6٪.

مبادلات تجاری، برای شش ماهه اول سال 2022، با کشورهای اتحادیه اروپا 60.2٪ درصد از کل تجارت را تشکیل می دهد. در این دوره صادرات به کشورهای اتحادیه اروپا 73.3 درصد از کل صادرات و واردات از کشورهای اتحادیه اروپا 52.8 درصد از کل واردات را به خود اختصاص داد.

شرکای تجاری اصلی عبارتند از: ایتالیا 31.4٪، ترکیه 8.6٪، یونان 6.8٪ و آلمان 6.6٪.

## جدول 1. جریان کالا ماه ژوئن 2022

Years	Months	Exports	Annual Change (%)	Imports	Annual Change (%)	Trade Balance	Percentage of cover
2000		37	-23.5	157	-1.5	-120	23.6
2001		44	19.1	190	21.0	-146	23.2
2002		47	7.7	210	10.6	-163	22.6
2003		54	14.7	226	7.4	-172	24.1
2004		62	14.0	236	4.5	-174	26.3
2005		66	6.0	262	11.1	-196	25.1
2006		77	17.6	299	14.1	-222	25.9
2007		97	25.5	376	25.8	-279	25.8
2008		113	15.8	440	16.9	-327	25.6
2009		105	-7.2	429	-2.5	-324	24.4
2010		162	54.6	478	11.4	-316	33.8
2011		197	21.9	544	13.9	-347	36.2
2012		213	8.2	528	-2.9	-315	40.3
2013		246	15.7	517	-2.1	-271	47.6
2014		256	3.8	552	6.7	-296	46.3
2015		243	-4.9	545	-1.4	-302	44.7
2016		243	0.1	579	6.4	-336	42.0
2017		273	12.1	626	8.1	-353	43.6
2018		310	13.7	641	2.4	-331	48.4
2019		299	-3.8	649	1.2	-350	46.0
2021		272	-9.0	605	-6.8	-333	44.9
2019	01 - 19	22	-7.3	42	-6.2	-20	51.9
	02 - 19	23	-5.3	50	8.5	-27	45.4
	03 - 19	28	2.7	56	1.4	-28	49.6
	04 - 19	27	0.1	57	8.9	-30	46.7
	05 - 19	28	-8.0	59	4.0	-31	47.0
	06 - 19	26	-4.1	53	-1.4	-28	47.9
	January - June	152	-3.6	318	2.6	-165	48.0
2020	01 - 20	23	5.3	42	-0.4	-19	54.9
	02 - 20	25	10.6	52	3.9	-27	48.3
	03 - 20	18	-36.0	44	-20.8	-27	40.1
	04 - 20	15	-44.2	36	-36.4	-21	41.0
	05 - 20	22	-22.5	45	-24.2	-23	48.1
	06 - 20	23	-9.6	52	-2.4	-29	44.3
	January - June	125	-17.7	271	-14.6	-146	46.2
2021	01 - 21	24	3.1	45	8.4	-22	52.3
	02 - 21	25	-0.9	52	0.9	-27	47.4
	03 - 21	32	78.1	64	45.3	-33	49.2
	04 - 21	29	92.3	63	72.9	-34	45.6
	05 - 21	33	52.7	62	38.4	-29	53.0
	06 - 21	35	50.8	67	28.9	-32	51.9
	January - June	177	40.9	354	30.5	-178	49.9
2022	01 - 22	35	47.5	55	21.1	-20	63.6
	02 - 22	37	50.5	69	31.5	-31	54.3
	03 - 22	48	50.4	84	29.7	-36	57.1
	04 - 22	42	46.6	78	23.7	-36	54.0
	05 - 22	45	36.8	80	28.6	-35	56.4
	06 - 22	46	32.2	81	20.8	-35	56.8
	January - June	253	43.3	446	25.9	-193	56.7

## جدول 2. تجارت خارجی کالا توسط کشورهای شریک (میلیون لک) ژوئن 2022

	Exports				Imports			
	June 2021	June 2022	Jan.-June 2021	Jan.-June 2022	June 2021	June 2022	Jan.-June 2021	Jan.-June 2022
<b>EU countries</b>	<b>24,328</b>	<b>34,610</b>	<b>127,542</b>	<b>185,500</b>	<b>36,300</b>	<b>41,510</b>	<b>196,355</b>	<b>235,484</b>
Austria	233	440	1,135	2,087	629	602	3,158	3,305
Germany	1,819	2,672	9,510	18,498	4,962	4,474	25,636	27,667
Greece	2,354	4,156	10,027	13,928	4,645	5,367	27,105	33,309
Italy	13,822	18,225	75,281	115,694	16,146	18,174	91,415	104,079
Spain	2,164	3,339	11,776	5,700	1,097	1,364	5,075	6,929
Croatia	306	804	1,483	4,356	777	886	3,589	4,022
Others of EU	3,630	4,975	18,330	25,238	8,043	10,641	40,376	56,174
United Kingdom	72	409	309	1,133	568	606	2,829	3,687
China	534	933	3,815	6,971	5,751	6,092	31,071	33,495
Kosovo	3,595	3,536	17,251	19,345	1,334	1,615	5,133	7,568
North Macedonia	1,467	1,449	5,753	8,986	1,068	1,080	5,369	7,704
Russia	-	8	8	12	1,089	926	7,042	5,686
USA	223	625	2,125	5,296	689	1,051	6,148	5,962
Turkey	473	553	3,028	3,444	8,910	8,574	39,143	55,044
Ukraine	17	31	164	273	373	249	1,843	2,042
Switzerland	282	299	1,342	2,266	689	516	4,645	3,763
Others	3,865	3,618	15,293	19,836	10,404	18,941	54,632	85,600
<b>Total</b>	<b>34,856</b>	<b>46,069</b>	<b>176,630</b>	<b>253,062</b>	<b>67,175</b>	<b>81,160</b>	<b>354,209</b>	<b>446,035</b>

## جدول 3. تجارت خارجی بر اساس گروه کالا (میلیون لک) ژوئن 2022

Group of goods	Exports				Imports			
	June 2021	June 2022	Jan.-June 2021	Jan.-June 2022	June 2021	June 2022	Jan.-June 2021	Jan.-June 2022
<b>Total</b>	<b>34,856</b>	<b>46,069</b>	<b>176,630</b>	<b>253,062</b>	<b>67,175</b>	<b>81,160</b>	<b>354,209</b>	<b>446,035</b>
Food. beverages. tobacco	4,505	5,029	21,395	25,348	11,079	13,278	57,784	71,545
Minerals. fuels. electricity	7,529	8,723	35,013	56,618	6,256	13,487	31,401	69,399
Chemical and plastical products	891	3,284	4,721	10,276	9,312	10,200	54,485	56,988
Leather and leather manuf.	162	260	1,015	1,531	1,379	1,436	7,279	9,024
Wood manufct. and art. of paper	826	1,158	4,388	6,795	2,594	3,224	12,739	17,181
Textile and footwear	10,554	12,016	56,219	68,407	8,074	8,904	42,766	50,133
Construct. materials and metals	6,945	10,788	34,851	59,046	10,185	10,956	51,288	68,222
Machinery. equipm. spare parts	2,609	3,715	14,037	19,025	15,378	16,403	80,842	87,011
Others	835	1,096	4,991	6,018	2,917	3,272	15,624	16,532

#### جدول 4. داده های پیشروی صادرات بر اساس گروه کالاها و شرکای اصلی (میلیون لک) ژوئن 2022

Group of goods	Italy		Kosovo		Germany		Greece	
	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022
<b>Total</b>	<b>75,281</b>	<b>115,694</b>	<b>17,251</b>	<b>19,345</b>	<b>9,510</b>	<b>18,498</b>	<b>10,027</b>	<b>13,928</b>
Food. beverages. tobacco	5,151	5,558	2,133	2,839	609	784	1,816	1,902
Minerals. fuels. electricity	864	15,678	4,225	3,021	2,869	11,033	3,289	1,616
Chemical and plastical products	1,244	2,395	1,492	2,165	38	28	385	2,673
Leather and leather manuf.	874	1,421	9	8	34	2	9	21
Wood manufct. and art. of paper	2,794	4,148	380	664	118	190	606	1,028
Textile and footwear	44,419	53,595	92	97	3,748	4,305	2,586	2,944
Construct. materials and metals	10,487	19,814	7,489	8,842	741	745	1,035	3,243
Machinery. equipm. spare parts	7,034	10,125	699	1,004	1,147	1,194	44	80
Others	2,414	2,960	732	706	206	217	257	421

#### جدول 5. داده های پیشروی واردات بر اساس گروه کالا و شرکای اصلی (میلیون لک) ژوئن 2022

Group of goods	Italy		Turkey		China		Greece	
	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022
<b>Total</b>	<b>91,415</b>	<b>104,079</b>	<b>39,143</b>	<b>55,044</b>	<b>31,071</b>	<b>33,495</b>	<b>27,105</b>	<b>33,309</b>
Food. beverages. tobacco	11,123	13,695	3,405	3,401	463	710	7,926	9,152
Minerals. fuels. electricity	5,052	2,812	2,651	3,932	8	3	3,574	5,556
Chemical and plastical products	11,593	12,915	5,327	5,940	4,460	3,364	4,382	5,112
Leather and leather manuf.	6,066	7,269	172	264	326	433	17	13
Wood manufct. and art. of paper	2,988	3,735	1,562	2,958	344	506	1,811	2,261
Textile and footwear	20,329	25,472	8,646	9,329	5,501	5,277	1,660	2,220
Construct. materials and metals	12,150	13,785	9,632	20,428	2,498	3,758	5,086	5,923
Machinery. equipm. spare parts	18,920	20,470	5,268	6,242	14,469	16,118	1,660	2,264
Others	3,194	3,925	2,481	2,551	3,001	3,327	989	809